

## دراسة تأثير المستخلص الكحولي والمائي لأوراق نبات الاس وجذور نبات عرق الانجبار على نمو بعض الانواع البكتيرية السالبة لصبغة كرام والمسببة للأسهال

هيفاء رجب علوان

قسم علوم الحياة ، كلية التربية للعلوم الصرفة ، جامعة تكريت ، تكريت ، العراق

### الخلاصة

هدفت هذه الدراسة لتقييم الفعالية التثبيطية للمواد الفعالة للمستخلص الكحولي والمائي لأوراق نبات الاس وجذور نبات عرق الانجبار في تثبيط نمو بعض الانواع البكتيرية المهمة سريريا والمسببة للأسهال مثل *Escherichia coli*, *Proteus vulgaris*, *Pseudomonas aeruginosa*. بينت نتائج هذه الدراسة ان هذه المستخلصات ذات تأثير فعال في تثبيط نمو الانواع البكتيرية المستخدمة في الدراسة خارج جسم الكائن الحي . أظهرت النتائج أن التركيز 100 ملغم /مل من المستخلص المائي لأوراق نبات الاس وكذلك نفس التركيز للمستخلص المائي لجذور نبات عرق الانجبار كان له أكثر تأثير تثبيطي على نمو بكتريا المتقلبة الاعتيادية *Proteus vulgaris* أذ بلغت أقطار التثبيط (26,24,28) ملم على التوالي . أما فيما يخص تأثير المضاد الحيوي Ciprofloxacin بتركيز 5 ملغم / مل فقد تغلب على كل تراكيز المستخلصات ولكلا النباتين في تثبيط نمو الانواع البكتيرية المستخدمة في الدراسة .

### الكلمات المفتاحية :

المستخلصات النباتية، بكتريا سالبة لصبغة كرام مسببة للأسهال، مضاد حيوي .  
للمراسلة :

هيفاء رجب علوان

البريد الالكتروني:

[haifaa.ss440@gmail.com](mailto:haifaa.ss440@gmail.com)

## Study The Effect of Alcoholic and Aqueous Extract of *Myrtus comminus* L. Leaves and *Potentials Tomentilla* L. Roots on Growth of Some Gram- Negative Bacteria Species That Causing Diarrhea

Hayfaa Rajab Alwan

Dept of Biology, Collage of Education For Pure Science ,Tikrit University, Tikrit, Iraq.

### ABSTRACT

#### Key Words:

Alcoholic, Aqueous Extract, Myrtus comminus L. Leaves, Potentials Tomentilla L. Roots, Gram- Negative Bacteria.

#### Correspondence:

Hayfaa Rajab Alwan

#### E-mail:

[haifaa.ss440@gmail.com](mailto:haifaa.ss440@gmail.com)

The study aimed to evaluate inhibitory effectiveness of alcoholic and aqueous extracts of myrtus communis leaves and Potentials tomentilla roots on growth of some clinically important bacterial species that causing diarrhea. The results study showed that these extracts an impact is effective in inhibiting the growth of bacterial species used in the study outside the body . the results showed that 100 mg/ ml concentration of aqueous extract of myrtus communis leaves and the same concentration of alcoholic and aqueous extract of Potentials tomentilla roots has more inhibitory effect on growth of *Proteus vulgaris* where inhibition diameters reached (28,24,26) mm respectively . as for antibiotic effect 5mg/ ml of Ciprofloxacin overcome all concentration of extracts of both plant in the inhibition of bacterial species growth used in the study .

### المقدمة :

تمتلك النباتات قدرة غير محدودة في تصنيع المركبات الاروماتية والتي يكون بعضها مسؤول عن اللون مثل التانينات tannins و الكوينونات guinones . وتضم المملكة النباتية العديد من الاصناف النباتية التي تعد مصدراً لا ينضب من النواتج الطبيعية ذات التأثير التثبيطي لأنواع مختلفة من الاحياء المجهرية ، فمعظمها فينولات أو مشتقاتها المؤكسدة، وهي عبارة عن نواتج ايضية ثانوية تعمل في الاساس على حماية النبات من هجوم الاحياء المجهرية والحشرات واكلات الاعشاب (Gislene

واخرون ، 2000 ). في الوقت الحاضر ازداد وبشكل كبير استعمال النباتات الطبية في المجالات الصيدلانية لذا فإن العديد من الباحثين في هذا المجال ركزوا على دراسة النباتات الطبية المنتشرة في مختلف أنحاء العالم والمستعملة لأغراض علاجية عدة منها علاج الاسهال والحمى ونزلات البرد وغيرها. وان استعمال النباتات الطبية قد يكون شائعاً لدى سكان المناطق التي تنمو فيها هذه النباتات وهذا ما يعرف بالطب الشعبي (Ishrak و Ahmed ، 2000).

النباتات الطبية تحتوي على مركبات مختلفة يكون لها دور في حماية النبات من الامراض عن طريق فعاليتها ضد الكائنات المجهرية المسببة للأمراض سواء كانت بكتريا أو فطريات ، وكما هو معروف فإن تلك الكائنات المجهرية الممرضة يتم القضاء عليها باستعمال المضادات الحيوية والتي أزدادت الحاجة اليها خلال العقود الثلاث الماضية . الا أن تلك الكائنات المجهرية تعمل باستمرار على تطوير في مقاومة تأثير تلك المضادات عليها، وعلى مثل هذه المشاكل كان لابد من تطوير المضادات الحيوية عن طريق اضافة مواد فعالة جديدة لها القابلية في القضاء على الكائنات المجهرية الممرضة (Bassam واخرون ، 2005 ).

تعد النباتات الطبية إحدى مصادر تلك المواد فعلى سبيل المثال في أمريكا اللاتينية أختير 122 نبات طبي، كان اثني عشر منها لها تأثير مثبط ضد بكتريا *S.aureus* وعشرة أنواع كان لها تأثير مثبط ضد بكتريا *E.coli* (Gislene واخرون ، 2000 ) . ومن النباتات الطبية التي استعملت في الدراسة نبات الاس ونبات عرق الانجبار ، فنبات الاس *Myrtus communis* يعد من النباتات الطبية لذا أستعمل في هذه الدراسة ، ينتمي هذا النبات للعائلة الاسية *Myrtaceae* وهي من النباتات العطرية ويكون بشكل شجيرات دائمة الخضرة ذات أوراق صغيرة ملساء براقية جلدية تمتاز برائحة عطرية فواحة ، أما الازهار فتكون بيضاء ينتج عنها ثمار لينة سوداء تجف فتكون من التوابل (Boelense و Jimenez ، 1992). تحتوي أوراق النبات على مواد مطهرة Antiseptic ومضادة للالتهابات كالاسهال العادي والاسهال الدموي ، ومواد فعالة في معالجة امراض التهابات اللثة gingivitis ( Twaij و El-Jalil ، 2009 ). وكذلك تحتوي على مواد مضادة للأكسدة Antioxidant (Gortzi واخرون ، 2007 ) ، وايضاً يحتوي على مواد ذات خواص مسكنة للام (Akin واخرون ، 2010 ) .

أما نبات عرق الانجبار *Potentials tomentilla* فينتهي الى العائلة الوردية *Rosaeae* ينمو في الجبال والاراضي الرطبة يتراوح ارتفاع النبات ما بين 40 - 10 سم ، له ساق ضعيفة يتشعب منها فروع كثيرة والاوراق تنبت من الساق مباشرة أو بساق قصيرة. أما الازهار خضراء رباعية الاوراق والجذور قصيرة ومعقدة لونها اسمر من الخارج وفتح من الداخل عند الهرس يتحول الى اللون الاحمر . يستعمل مغلي الجذور في معالجة النزيف الرحمي والاسهال الحاد المزمن ويوقف نزيف البواسير . يستعمل مغلي الجذور في معالجة النزيف الرحمي والاسهال الحاد المزمن ويوقف نزيف البواسير (رويحة، 2000). هناك طرق مختلفة لتقييم فعالية المركبات الفعالة المستخلصة من النباتات الطبية وان تلك الطرق قد تختلف في الاساس أو الغرض منها لكن التأثير الفعلي للتقييم يعتمد على نوعية الكائنات الحية المجهرية المستخدمة للدراسة ودرجة ذوبانية المركب الفعال المستخدم للأختبار (Cleudson واخرون ، 2007 ) .

وتهدف هذه الدراسة الى معرفة الفعالية الحيوية للمستخلصات المائية والكحولية لأوراق نبات الاس *Myrtus Communis* ونبات عرق الانجبار *Potentials Tomentilla*. في تثبيط بعض انواع البكتريا السالبة لصبغة كرام وهي *E.coli*, *Proteus vulgaris*, *Pseudomonas aeuroginosa* المسببة للأسهال عند الاطفال .

## المواد وطرائق العمل :

### 1- جمع العينات النباتية :

تم الحصول على اوراق نبات الاس وجذور نبات عرق الانجبار من اسواق تكريت من العطارين، وبعد تنظيفها من الاتربة العالقة فيها بأستعمال ماء الحنفية وضعت في الظل لتجف بدرجة حرارة الاوراق نبات الاس وعرق الانجبار من الاتربة العالقة فيها بماء الحنفية وضعت في الظل لتجف في درجة حرارة المختبر (20-32 م<sup>0</sup>) لمدة تزيد عن 12 يوم ، ثم سحقتم الاوراق للحصول على مسحوق لكلا النباتين . بعدها وضع المسحوق في اكياس نظيفة جافة وحفظ في الثلاجة لاستعماله في الدراسات (Nair وآخرون ، 2005).

### 2- تحضير المستخلص العضوي لاوراق نبات الاس وجذور نبات عرق الانجبار:

حضر المستخلص العضوي للعينات النباتية بأخذ (50) غم من مسحوق الاوراق ومزج مع (400) مل من الايثر البترولي بتركيز 40-60% لمدة (72) ساعة باستعمال المازج المغناطيسي، بعدها رشح المحلول وجفف الراسب للتخلص من المواد العضوية (Amensour وآخرون ، 2010).

### 3 - تحضير المستخلص الكحولي لاوراق نبات الاس وجذور نبات عرق الانجبار:

حضر المستخلص الكحولي للعينات النباتية بحسب طريقة Ladd وآخرون ( 1978 ) بأخذ الراسب الجاف للينة النباتية المحضر في الفقرة أعلاه ومزجه مع (400) مل من الكحول الايثلي بتركيز 95% لمدة 72 ساعة بأستعمال المازج المغناطيسي . بعدها رشح المحلول بأستعمال المبخر الدوار تحت ضغط منخفض بدرجة حرارة 40م<sup>0</sup> وبعد الحصول على مستخلص مركز ترك المتبقي في درجة حرارة المختبر للحصول على مسحوق. أما المستخلص المائي فقد حضر ايضاً بنفس الطريقة (Nanasombat و Lohasupthawee ، 2005).

### 4 - تحضير تراكيز المستخلصات النباتية :

حضر المحلول الخزين Stock solution للمستخلص الكحولي بأخذ (2) غم من مسحوق المستخلص الكحولي للنبات واذيب في 10 مل من DMSO(Dimethyl sulfoxide) معقم فأصبح لدينا محلول خزين بتركيز (200)ملغم /مل . بعدها عقم المحلول بالترشيح بأستعمال اوراق الترشيح What man No. 10 ، ثم استعمال المرشح الدقيق Milipore filter بقطر فتحات 0.22 مايكرون للتخلص من الملوثات الجرثومية الموجودة فيه والحصول على محلول خزين معقم . أستعمل هذا المحلول كمصدر لعمل التراكيز ( 200 ، 100، 50 )ملغم /مل (Genetu وآخرون ، 2008 ) .

### 5 - تحضير العوالق البكتيرية :

تم الحصول على الانواع البكتيرية المستخدمة في الدراسة من قبل مختبرات الاحياء المجهرية في كلية التربية للعلوم الصرفة قسم علوم الحياة . نشطت الانواع المستخدمة في الدراسة بأستعمال وسط نقيع القلب والدماغ السائل . ثم زرعت بطريقة التخطيط على الوسط المغذي الصلب (APHA&WEF.,2000). وبعد الحصول على مستعمرات نقية مفردة تم تحضير عالق بكتيري كثافته مساوية لعكورة محلول ماكفرلاند القياسي رقم 0.5 الذي يعطي عكورة مساوية تقريباً لعكورة العالق البكتيري الذي يحتوي على 1.5×10<sup>8</sup> خلية / مل (Baron وآخرون ، 1994 ) .

### 6 - دراسة تأثير المستخلص النباتي في نمو البكتريا

في اختبار حساسية البكتريا للمستخلص النباتي اتبعت طريقة الانتشار بالاكار بواسطة الحفر ( Egorove ، 1985 ) Well ، اذ تم نشر (1) مل من العالق البكتيري لكل نوع من البكتيرية المستخدمة في الدراسة على وسط مولر هنتون الصلب، بأستعمال الثاقب الفليني ( Cork borer ) ثم عمل ( 4 ) حفر بقطر ( 6 ) ملم لكل حفرة ، ثم أضيف ( 0.1 ) مل من المستخلص النباتي وبالتراكيز (200،100،50) ملغم / مل في كل حفرة. اما الحفرة الرابعة أضيف إليها 0.1 ما من المضاد

الحيوي Ciprofloxacin بتركيز 5 ملغم / مل . بعدها تركت الاطباق لمدة 15 دقيقة ثم حضنت بدرجة حرارة 37 °م لمدة 24 ساعة ، ثم قيس أقطار مناطق التثبيط بأستعمال المسطرة .

### النتائج والمناقشة :

تم في هذه الدراسة تحديد التأثير التثبيطي للمستخلصات الكحولية والمائية لأوراق نبات الآس وجذور نبات عرق الانجبار في نمو ثلاث انواع من البكتريا السالبة لصبغة كرام .

تبين من خلال الدراسة ان لهذه المستخلصات فعالية تثبيطية متباينة على الانواع البكتيرية المستخدمة في الدراسة .أذ يتضح من الجدول رقم (1) أن المستخلص الكحولي لأوراق نبات الاس كان أكثر تأثيراً على بكتريا الزائفة الزنجارية *Pseudomonas aeruginosa* أذ بلغ المتوسط الحسابي لأقطار التثبيط للتركيز الثلاثة لهذا المستخلص (22) ملم في حين كان المستخلص المائي لهذا النبات أكثر تأثيراً على بكتريا المتقلبة الاعتيادية *Proteus vulgaris* أذ بلغ المتوسط الحسابي لأقطار التثبيط لهذا المستخلص (24.7) ملم .

أما فيما يخص مستخلصات جذور نبات عرق الانجبار فقد أظهرت النتائج ان المستخلص الكحولي والمائي لجذور هذا النبات كان أكثر تثبيطاً لنمو بكتريا *Proteus vulgaris* أذ بلغ المتوسط الحسابي لأقطار التثبيط لكل التراكيز بحدود (21.7) ملم للمستخلص الكحولي و (23.3) ملم للمستخلص المائي .أما فيما يتعلق بتأثير تراكيز المستخلصات فقد بينت نتائج الدراسة أن المستخلص الكحولي لأوراق نبات الاس يتركز 50 ملغم / مل كان أكثر تثبيطاً لبكتريا *Pseudomonas aeruginosa* أذ بلغ قطر التثبيط 25 ملم .أما بالنسبة للمستخلص المائي ولنفس النبات وبتركيز 100 ملغم / مل فقد كان أكثر تأثيراً على بكتريا *Proteus vulgaris* أذ بلغ قطر التثبيط 28 ملم وهذه النتيجة اتفقت مع مذكرته الباحثة زينب عن القدرة التثبيطية للمستخلص المائي لأوراق نبات الاس على نمو بعض الانواع البكتيرية السالبة لصبغة كرام والمسببة للأسهال مثل *Proteus vulgaris* و *Pseudomonas aeruginosa* (زينب، 2012).

أما فيما يخص تأثير المستخلصات الكحولية والمائية لجذور نبات عرق الانجبار فقد كانت التركيز 100 ملغم / مل أكثر تثبيطاً لبكتريا *Proteus vulgaris* أذ بلغ قطر التثبيط 24 ملم للمستخلص الكحولي أما بالنسبة للمستخلص المائي فقد بلغ قطر التثبيط 26 ملم . أما فيما يتعلق في أنواع البكتريا المطبقة في البحث فأن استخدام نوعين من النبات ونوعين استخلاص قد ادى الى اختلافات في التأثيرات التثبيطية لأنواع البكتريا أذ تشير النتائج من الجدول (1) الى ان النوع *P. vulgaris* كان اكثر الانواع تأثراً بهذه المستخلصات مقارنة مع النوعين الاخرين وان التركيز 100 ملغم / مل لكل المستخلصات ولكلا النباتين له أفضل تأثير تثبيطي على هذا النوع .

أما فيما يخص تأثير المضاد الحيوي يظهر الجدول رقم (1) أن المضاد الحيوي قد تفوق على كل انواع المستخلصات وبكافة التراكيز في قطر التثبيط أذ اعطى قطر تثبيط متوسطه الحسابي 44.3 ملم وذلك لامتلاكه طيف واسع التأثير على البكتريا السالبة والموجبة لذا وجد أنه أكثر تثبيطاً للبكتريا المستخدمة في الدراسة مقارنة مع المستخلصات الكحولية والمائية وبكافة التراكيز (Tyler وآخرون ، 1998) .

جدول رقم (1) المتوسط الحسابي لأقطار تثبيط المستخلصات النباتية لأنواع البكتيرية المستخدمة في الدراسة

| نوع النبات             | نوع المستخلص | نوع البكتريا           | تركيز المستخلص (ملغم / مل ) |     |    | متوسط اقطار التثبيط للتراكيز | المضاد الحيوي |
|------------------------|--------------|------------------------|-----------------------------|-----|----|------------------------------|---------------|
|                        |              |                        | 200                         | 100 | 50 |                              |               |
| اوراق نبات الاس        | كحولي        | <i>E. coli</i>         | 21                          | 20  | 18 | 19.7                         | 50            |
|                        |              | <i>P. vulgaris</i>     | 20                          | 21  | 20 | 20.3                         | 40            |
|                        |              | <i>Ps. Aeuroginosa</i> | 20                          | 21  | 25 | 22                           | 43            |
|                        | مائي         | <i>E. coli</i>         | 26                          | 22  | 20 | 22.7                         | 50            |
|                        |              | <i>P. vulgaris</i>     | 24                          | 28  | 22 | 24.7                         | 40            |
|                        |              | <i>Ps. Aeuroginosa</i> | 22                          | 26  | 20 | 22.7                         | 43            |
| جذور نبات عرق الانجبار | كحولي        | <i>E. coli</i>         | 21                          | 19  | 20 | 19.7                         | 50            |
|                        |              | <i>P. vulgaris</i>     | 21                          | 24  | 20 | 21.7                         | 40            |
|                        |              | <i>Ps. Aeuroginosa</i> | 22                          | 20  | 18 | 20                           | 43            |
|                        | مائي         | <i>E. coli</i>         | 22                          | 20  | 22 | 21.3                         | 50            |
|                        |              | <i>P. vulgaris</i>     | 20                          | 26  | 24 | 23.3                         | 40            |
|                        |              | <i>Ps. Aeuroginosa</i> | 20                          | 24  | 18 | 20.6                         | 43            |

ملاحظة / الأرقام في الجدول تشير الى اقطار التثبيط مقاسة بالملم .



الشكل رقم (1) اقطار تثبيط نمو بكتريا *Pseudomonas.aeuroginosa* بالمستخلص المائي لاوراق نبات الاس



الشكل رقم (2) اقطار تثبيط نمو يكتريا *E. coli* بالمستخلص المائي لنبات لاوراق نبات الاس



الشكل رقم (3) اقطار تثبيط نمو بكتريا *Proteus vulgaris* بالمستخلص النباتي لأوراق نبات الاس

#### المصادر :

- رويحة، امين .(2000). "التداوي بالاعشاب " .بيروت ،دار القلم. ص 211-212 .
- زينب ، اسمهان .( 2012 ) . التأثير الحيوي لبعض مستخلصات أوراق نبات الاس الشائع السوري *Myrtus communis L.* في نمو بعض الاحياء الدقيقة الممرضة
- Akin,M.;Aktumsek,A.andNostro,A.,**(2010)."Antibacterial activity and composition of the essential oils of *Eucalyptus camaldulensis* . L leaves against salivary Mutans streptococci". Saudi Dental Journal, Vol.120, No.2, pp: 82-87.
- Amensour, M.; Bouhdid, S; Fern.ndez-L.pez J.; Idaomar, M.; Senhaji, N.S.; Abrini, J.,** (2010). "Antibacterial Activity of Extracts of *Myrtus communis*Against Food-Borne Pathogenic and Spoilage Bacteria". International Journal of food Properties, Vol, 13,P: 1215-1224.
- APHA, AWWA and WEF,** (2000). "Standard Methods for Examination ofwater and wastewater". 20th edition. American Public Health Association,Inc., Baltimore, M.D. USA.
- Baron,E.J.; Poterson,L.R and Feinegold,S.M.**(1994)."Bailyscoffs Diagnostic microbiology". 9<sup>th</sup> ed, Mosby.CO.U.S.A,PP:753-579.
- Bassam,A;Ghaleb,Douad,S;Kamel,A;Moad,A.** (2005). "Antibacterial activity of *Rhus coeiaria*. Extracts growing in Palestine" Journal of the Islamic University of Gaza, (Natural sciences Ser Series), 13(2): 147-155.
- Boelense, M.H.and Jimenez,R.,**(1992). "The chemical composton of Spanish myrtle oils". Part.1.J.Ess.Oil.Res., Vol.3, 137-177.
- Cleidson,V;Simone,M;Elza,F.A;Arthur,S** (2007). " Screening methods to determine antibacterial activity of natural products". Brazilian Journal of Microbiology, 38: 369-380.

- Egorove, N.S.** (1985). "Antibiotics as scientific approach" 1<sup>st</sup> ed. MIR Publisher. PP:418.
- Genetu, A.; Yared, M.; Moges, T.; Andargachew, M.,** (2008). "In vitro antibacterial activity of crude preparation of myrtle (*Myrtus communis*) on common human pathogens". Ethiopian medical journal, Vol. 46, No. 1, pp.
- Gislene, G.F.; Nascimento; Juliana, L.; Freitas, S.; Giuliana, S.** (2000). "Antibacterial activity of plant extract and phytochemicals on Antibiotic resistant bacterial. Brazilian Journal of Microbiology, 31: 247- 256.
- Gortzi, O.; Lalas, S.; Chinou, L.; Tsaknis, J** (2007). "Reevaluation of bioactivity and antioxidant activity of *Myrtus communis* L. on *E. coli* K12 HB101". Journal of Rafsanjan University of Medical Sciences and Health Services, Vol.4, No.16, pp:220-227.
- Ishrak, K.; Ahmed; D** (2000). "The efficiency of random versus ethno- directed research in the evaluation of Sinai medicinal plants for bioactive compounds. J of Ethano pharmacology, 71: 365-376.
- Nair, R.; Kalariya, T.; Chanda, S.,** (2005). "Antibacterial Activity of Some Selected Indian Medicinal Flora". Turk. J. Biol. Vol. 29, 41-47.
- Nanasombat S. and Lohasupthawee, P** (2005). "Antibacterial activity of crude ethanolic extracts and essential oils of spices against *Salmonellae* and other Enterobacteria". Sci. Tech., Vol.5, No.3, P:527-538.
- Twaij, H.; EL-Jalil, H.A.,** (2009). "Evaluation of Narcotic (Opioid Like) Analgesic Activities of Medicinal Plants". European Journal of Scientific Research, Vol.33, No.1, P.179- 182.
- Tyler, V.E.; Bracy, L.R. and Robbers, J.E.** (1998). " Pharmacognosy". 8<sup>th</sup> ed. Lea & Febiger. Philadelphia. PP: 357- 362.